



QORTI TAL-APPELL

IMHALLFIN

S.T.O. PRIM IMHALLEF MARK CHETCUTI
ONOR. IMHALLEF CHRISTIAN FALZON SCERRI
ONOR. IMHALLEF JOSETTE DEMICOLI

Seduta ta' nhar il-Ħamis, 14 ta' Marzu, 2024.

Numru 8

Rikors Numru: 161/2021/1TA

John Tanti

v.

Luke Anthony Saliba

II-Qorti:

1. Din il-kawża hija dwar inċident stradali li seħħi fit-12 ta' Mejju, 2017 f'San ġiljan, meta l-attur safra' mtajjar minn mutur tal-għamlha Yamaha-T110 (nru. ta' registrazzjoni HQZ-498) misjuq mill-konvenut. Permezz ta' din l-azzjoni li l-attur beda fl-24 ta' Frar, 2021 huwa talab lill-Ewwel Qorti sabiex:

*«(i) Tiddikjara li għall-inċident jaħti unikament il-konvenut;
(ii) Tillikwida d-danni sofferti minnu kemm f'damnum emergens u kif ukoll f'lucrum cessans; u*

(iii) *Tikkundanna lill-konvenut iħallsu d-danni hekk likwidati.*»

2. Permezz ta' sentenza mogħtija fis-16 ta' Mejju, 2023, il-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili rriżultalha li għall-inċident kien jaħtu kemm il-konvenut kif ukoll l-attur, u dan fis-sehem ta' 80% u 20% rispettivament, u ordnat lill-konvenut sabiex iħallas lill-attur is-somma ta' €9,791 bħala danni *lucrum cessans*, bl-imgħaxijiet legali mid-data tas-sentenza sal-pagament effettiv. L-Ewwel Qorti ma rriżultalhiex li kien hemm telf attwali (*damnum emergens*). Fl-aħħar nett l-Ewwel Qorti ordnat li l-ispejjeż tal-kawża kellhom jinqasmu fil-proporzjon ta' 80% u 20% skont ir-responsabiltà tal-ħtija.

3. Il-konvenut ħassu aggravat b'tali deciżjoni u għalhekk fil-15 ta' Ġunju 2023 ressaq appell quddiem din il-Qorti fejn talabha tirriforma ssentenza appellata billi: (i) fir-rigward tar-responsabbiltà tiddikjara li huwa ma kellu l-ebda ħtija għaliex għall-inċident kien jaħti biss l-attur; u biex fl-agħhar ipotesi, tnaqqas sostanzjalment il-perċentwal ta' 80% attribwita lilu bħala ħtija; (ii) u fir-rigward tal-likwidazzjoni tad-danni, filwaqt li tikkonferma li m'hemm l-ebda danni emergenti (*damnum emergens*) x'jiġi likwidati favur l-attur appellat, tvarja l-elementi tal-*lucrum cessans*, senjatament għal dak li jirrigwarda l-*multiplier* (jiġifieri l-introjtu annwali) u dan fid-dawl ta' dak sottomess, fejn għall-bqija tal-komputazzjoni tikkonferma l-kriterji applikati mill-Ewwel Qorti.

4. Għal intendiment aħjar ta' dan l-appell din il-Qorti ser tirriproduċi dawk il-partijiet rilevanti tas-sentenza appellata.

«*Il-Qorti:*

Rat ir-rikors ġuramentat ta' John Tanti (l-Attur) tal-24 ta' Frar 2021 li permezz tiegħu ppremetta u talab is-segwenti:

1. *Illi nhar it-12 ta' Mejju, 2017, ir-rikorrent, waqt il-qadi ta' dmirijietu gewwa San Ġiljan, preċiżament fl-indirizz Dama di Picche, Triq il-Baltiku, San Ġiljan, safa' mtajjar mill-intimat li kien qiegħed isuq mutur tal-għamla Yamaha-T110 bit-targa ta' registrazzjoni HQZ-498; (ara piers report datat it-12 ta' Mejju, 2017 hawn anness u mmarkat Dok A);*
2. *Illi b'rezultat dirett ta' dan l-inċident stradali, ir-rikorrent ġarrab korriġment gravi u debilanti għad-dannu tal-persuna tiegħu kif jirriżulta mir-rapport mediku mħejji mill-konsulent ortopediku Mr. Massimo Abela fejn ir-rikorrenni ġie cċertifikat illi sofra debilità permanenti ta' 4%; (ara rapport mediku tal-konsulent ortopediku Mr. Massimo Abela datat il-5 ta' Marzu, 2020 hawn anness u mmarkat Dok B);*
3. *Illi bħala konsegwenza diretta ta' dan l-inċident, ir-rikorrent ġarrab danni ta' natura emergenti (damnum emergens) kif ukoll danni futuri (lucrum cessans) u dan kif ser jiġi ppruvat ampjament fil-kors tal-kawża;*
4. *Illi għal dan l-inċident u konsegwenzjali danni, il-ħtija hija unikament imputabbli lill-intimat u dan minħabba imprudenza, imperizja, negliżenza u inosservanza tar-regolamenti tat-traffiku kif ukoll a tenur tal-Artikolu 1031 u l-Artikolu 1032(1) tal-Kapitolo 16 tal-Liġijiet ta' Malta;*
5. *Illi minkejja li l-intimat kien interpellat diversi drabi, anke permezz ta' żewġ ittri uffiċjali datati 28 ta' Frar, 2019 u 16 ta' Frar, 2021 rispettivament, l-intimat baqa' inadempjenti u għaldaqstant ir-rikorrent ma kellu l-ebda għażla għajnej illi jintavola din il-kawża.*

Għaldaqstant, in vista tas-suespost, l-esponenti qiegħed jitlob bir-rispett lil dina l-Onorabbli Qorti sabiex jogħiġ obha:

1. *Tiddikjara illi l-intimat Luke Anthony Saliba huwa unikament responsabbli għall-inċident illi seħħi fit-12 ta' Mejju, 2017 hawn fuq deskrift u għad-dann kollha li bħala konsegwenza tal-istess ġarrab ir-rikorrent;*
2. *Tillikwida, occorrendo, permezz ta' periti nominandi, id-danni sofferti mir-rikorrent konsistenti kemm f'damnum emergens u kif ukoll lucrum cessans;*
3. *Tikkundanna l-intimat sabiex iħallas lir-rikorrent id-danni hekk likwidati.*

Bl-ispejjeż, kompriżi dawk tal-ittri uffiċjali tat-28 ta' Frar, 2019 u 16 ta' Frar, 2021 u bl-imgħax legali fuq it-telf ta' introjtu subit mir-rikorrent hawn fuq indikat b'effett mid-data tal-preżentata ta' dan ir-rikors maħluf sad-data tal-pagament effettiv u bl-imgħax legali fuq il-bqija tad-danni likwidati skont il-liġi kontra l-intimat li huwa inġunt minn issa in subizzjoni.

Rat ir-risposta ġuramentata ta' Anthony Luke Saliba (il-konvenut) tad-9 ta' April 2021 li permezz tagħha ppremetta u talab is-segwenti:

1. *Illi l-ewwel talba rikorrenti hija infondata fil-fatt u fid-dritt u għandha tiġi miċħuda stante li l-inċident awtomobilistiku de quo ma kienx imputabbli għal xi ħtija jew nuqqas da parti tal-esponent iżda seħħi unikament bi ħtija u negliżenza da parti tar-rikorrent innifsu.*
2. *Hekk kif ser jiġi ampjament ippruvat waqt it-trattazzjoni ta' din il-kawża, ir-rikorrent, b'imprudenza grassa, ħoloq emerġenza subitanea li rrrendiet impossibbli li tittieħed azzjoni tempestiva evażiva. Li wieħed jagħmel xogħliljet f'nofs ta' triq, fid-dlam, u mingħajr ebda senjaletika għall-utenti l-oħra tat-triq huwa mhux biss nuqqas gravi fil-ħarsien tar-regolamenti tat-toroq iżda illoġiku u kuntrarju għall-buon sens.*
3. *Illi, di più, hekk kif ser jirriżulta ppruvat mill-provi li ser jiġu prodotti fil-perkors ta' dawn il-proċeduri, fil-mument tal-impatt, l-esponent kien qiegħed isuq b'mod korrett u għaqli, entro l-parametri ta' veloċità tal-imsemmija triq.*
4. *Illi jsewgi għalhekk li t-tieni talba tar-rikorrent għandha wkoll tiġi riġettata billi m'hemmx danni xjiġi likwidati favurih stante li l-esponent m'għandux ikun tenut iħallas l-ebda ammont in linea ta' danni lill-istess rikorrent, liema danni, del resto, jeħtieġu li jiġu ppruvati skont il-liġi.*
5. *Konsegwentement it-tielet talba rikorrenti għandha wkoll tkun miċħuda billi l-esponent m'għandux jiġi kkundannat iħallas l-ebda danni lir-rikorrent u dan għar-raġunijiet premessi.*
6. *Salv ecċeżżjonijiet oħra premessi fil-liġi u bl-ispejjeż kontra r-rikorrent.*

Rat l-atti u d-dokumenti kollha fil-Kawża;

Semgħet ix-xhieda mressqa mill-partijiet;

Rat li l-kawża tħalliet għal-lum għas-Sentenza.

Punti ta' fatti

Dan huwa inċident stradali li seħħi fit-12 ta' Mejju 2017 f'San Giljan fil-għaxja meta l-Attur u oħrajn kienu qiegħdin jagħmlu xi xogħol f'din it-Triq konsistenti f'installazzjoni ta' apparat ta' traffic count. Fil-ħin tal-inċident,

gej minn din it-Triq fid-direzzjoni ta' Pembroke, il-konvenut li kien qiegħed isuq mutur bin-numru tat-targa HQZ-498. Xogħlu kien dak ta' delivery tal-ikel.

Il-konvenut laqat lill-Attur bil-konsegwenza li dan sofra xi debilitajiet permanenti. Il-konvenut isostni li ma ra lil ħadd u li t-triq kienet mudlama. Għalkemm interpellat biex jagħmel tajjeb għad-danni sofferti mill-Attur, dan baqa' inadempjenti biex għalhekk kellha ssir din il-Kawża.

Punti ta' Liġi

*Kif anke jippremetti l-Attur fir-rikors ġuramentat tiegħu l-azzjoni esperita hija fost oħrajin abbażi tal-**artikoli 1031 u 1032 tal-Kodiċi Ċivili**. Dawn iż-żewġ artikoli jiddisponu hekk:*

1031. *Iżda, kull wieħed iwieġeb għall-ħsara li tiġri bi ħtija tiegħu. Meta persuna titqies li hija fi ħtija.*

u

1032. *(1) Jitqies fi ħtija kull min bl-għemil tiegħu ma jużax il-prudenza, iddiliġenzo, u l-ħsieb ta' missier tajjeb tal-familja.*

Il-kawżali u t-talbiet kif imfassla f'din l-azzjoni għalhekk huma diretti sabiex jipputaw culpa aquiliana lill-konvenut, għad-danni li l-Attur jallega li soffra u qed isofri konsegwenza tal-ħsara li huwa ġarrab fuq il-persuna tiegħu f'dan l-inċident.

...omissis...

Konsiderazzjonijiet

...omissis...

Dan huwa tagħlim pariment applikabbli anke għall-persuni li jkunu qiegħdin jaħdmu fit-triq. Il-ħaddiema tat-toroq, għalkemm jagħmlu xogħol lodevoli u tant neċċesarju, ma jgawdux xi privileġġ speċjali fis-sens, li huma għal kollox eż-żejt mill-obbligu li jieħdu dawk il-prekawzjonijiet kollha neċċesarji biex jissenjalaw il-preżenza tagħhom fit-triq lit-traffiku li jkun ġej.

B'danakollu din il-Qorti tikkunsidra, li mill-punt minn fejn ħareġ il-konvenut sakemm wasal fejn kien qiegħed jaħdem l-Attur, kien hemm medda twila ta' triq li kienet tippermettilu jintebaħ bil-preżenza tal-Attur u sieħbu. Mill-provi jirriżulta, li li dawn it-tnejn minn nies kien lebsin fluorescent vests u l-ewwel darba li Anthony Calleja lemaħi il-mutur kien xi mitt metru 'l bogħod, distanza li hija korroborata mir-ritratti tal-aerial views tat-triq, esibiti mill-partijiet.

Il-Qorti temmen ukoll li l-imsemmi Anthony Calleja, li kien qiegħed jieħu ħsieb l-kontroll tat-traffiku tassew kellu xorta ta' torċ LED li beda jagħmel sinjali bih, dan ix-xhud jgħid ukoll li, "Kemm domna naħdmu t-tubu forsi għaddew għaxar karrozzi, kollha naqsu jew waqfu" (a fol 54). Dan ifisser, li l-konvenut biss baqa' jgħid li ma ra xejn għaliex kien id-dlam, għalkemm anke dwar dan il-fatt, hemm verżjonijiet kontrastanti bejn il-partijiet (a fol 88).

In kontroeżami, f'mument minnhom, il-konvenut jgħid, "Jekk niftakar sewwa dan kien qiegħed jagħmilli sinjal bil-mobile" (a fol 99 tergo). Ftit wara jsostni mod ieħor u jgħid li rrepeta dak li qallu il-Pulizija (a fol 100 tergo). Il-Qorti temmen, li l-konvenut tassew lemaħħil lil Anthony Calleja jagħmel sinjal. Ma kien hemm ebda raġuni għalfejn sewwieqa oħra jaġi rawh iż-żda hu le. Id-dlam mhux xi forma ta' skużanti, iż-żda pjuttost ċirkostanza li tgħabbi lis-sewwieq bl-obbligu li jieħu l-massimu ta' prekawzjonijiet biex jevita ostakoli inaspertati li jaf iġib miegħu d-dlam li n-nhar ma jgħib.

Il-Qorti temmen li għalkemm jista' jkun li ma lemaħx mill-ewwel lill-Attur fit-triq, il-verità hi li l-konvenut kien miexi b'veloċitā li ma ppermettit lux jagħmel azzjoni evażiva fwaqtha biex majseħħix l-inċident. Dan jirriżulta wkoll mill-fatt, li baqa' jkaxkar miegħu lill-Attur għal ben erba' metri. Anthony Calleja jiispjega li, "Xejjirt it-torċ bħalma kont qed nagħmel għall-vetturi l-oħra jaġi u ma tax kas u baqa' ġej viċin t'hawnhekk imma ġadha bid-dawra lejn iċ-ċentru tat-triq.... xejn ma tax kas, għedlu John dan mhux jagħti kas ... u inxejjirulu bit-torċ għalxejn".(a fol 52). Di più l-Qorti ma tistax tifhem kif il-konvenut f'ebda ħin ma ra tal-inqas il-luminous vests li kienu lebsin ta' kulur aħdar u oranġjo meta anke mutur għandu headlamp.

*B'danakollu l-Qorti temmen ukoll li l-Attur u sieħbu ma jistgħux ikunu eżonerati għalkollox mill-inċident. Veru li kienu lebsin il-vests u veru wkoll li wieħed minnhom kellu torċ biex jagħmel is-sinjali. Iż-żda t-triq kienet twila bizzżejjed li tippermetti li fċertu distanza minn fejn kienu qiegħdin jaħdumu setgħu għamlu **triangle** u **cones** biex jagħtu preavviż raġonevoli lill-oncoming traffic bil-preżenza tagħhom fit-triq.*

In kontroeżami Calleja jgħid li f'postijiet oħra kienu joħorġu cones, "iż-żda f'din it-triq ma kienx hemm għalfejn għax konna litteralment mat-triq" (a fol 58). Apparti li mhux minnu li kienu litteralment mat-triq, dan l-argument ma jagħmel ebda sens partikolarmen meta kienu jafu li x-xogħol kellu jsir bil-lejl. Għalkemm il-preżenza tas-senjaletika mhux bil-fors setgħet tevita incident, certament kienet tkun salvagwardja aktar effettiva barra l-vests u torċ. Di fatti taħt it-titolu ta' Road Works, il-Highway Code, f'regolament 262 jinsisti mas-sewwieq li, "Do not drive through an area marked off by traffic cones." (Enfasi tal-Qorti). Għalkemm din il-parti tal-Code tindirizza lis-sewwieq, impliciter tħalli ukoll, li min ikun qed jaħdem fit-triq huwa mistenni li jippożizzjona dawn il-cones.

Fid-dawl ta' dawn il-konstatazzjonijiet, l-Attur għandu jitqies li hu wkoll ikkontribwixxa jew ta' okkażjoni għall-inċident fis-sens kif irid l-artikolu 1051 tal-Kodiċi Ċivili li jiddisponi hekk:

“Jekk il-parti li tbat l-ħsara tkun b’nuqqas ta’ prudenza, ta’ diliġenza jew ta’ ħsieb ikkontribwiet jew tat okkażjoni għall-ħsara, il-qorti, fil-likwidazzjoni tal-ammont tad-danni li għandhom jitħallsu lil dik il-parti, tiddeċidi, fid-diskrezzjoni tagħha, f’liema proporzjoni din tkun ikkontribwiet jew tat okkażjoni għall-ħsara libatiet, u l-ammont tad-danni li għandu jitħallas lilha mill-persuni l-oħra li jkunu dolożament jew bla ma riedu kkontribwew għal dik il-ħsara, jiġi mnaqqas f’dik il-proporzjoni.”

...omissis...

Ma hemm ebda dubbju li kieku l-Attur ħa ħsieb li tqegħdet senjalitika aktar effettiva, l-inċident seta’ possibilment ikun evitat. Għalhekk minħabba dan in-nuqqas ġie li kkontribwixxa għall-ħsara li sofra.

Meta qieset iċ-ċirkostanza kollha tal-każ, il-Qorti tħoss li l-Attur għandu jassorbi 20% tal-ħtija mentri 80% fil-mija l-oħra jirrappreżentaw ħtija u tort tal-konvenut.

Għalhekk issa jmiss li jkunu likwidati d-danni.

Likwidazzjoni tad-danni

Kif jistabilixxi l-artikolu 1045 tal-Kodiċi Ċivili l-ħsara li l-persuna responsabbli għandha twieġeb għaliha, skont id-dispożizzjonijiet ta’ qabel, hija t-telf effettiv li l-ġhemil tagħha jkun ġieb direttament lill-parti li tbat l-ħsara, l-ispejjeż li din il-parti setgħet kellha tagħmel minħabba l-ħsara, it-telf tal-paga jew qligħ ieħor attwali, u t-telf ta’ qligħ li tbat l-quddiem minħabba inkapaċċità għal dejjem, totali jew parżjali, li dak l-ġhemil seta’ jgħib. Għalhekk id-danni dejjem ġew klassifikati f'dawk li huma damnum emergens, jiġifieri telf attwali u effettiv u lucrum cessans, jiġifieri telf fil-futur.

Damnum emergens

Dwar dan l-aspett ta’ danni ma nġabets ebda prova. Għalkemm fin-nota ta’ osservazzjonijiet l-Attur jirriklama s-somma ta’ €4,146.24 għaliex jingħad li għamel xi xħur fejn huwa ma ġadimx, ma hemm ebda prova li tissufraga din l-asserżjoni. Għalhekk f’dan ir-rigward din il-Qorti ma hi ser tagħti ebda danni.

Lucrum cessans

...omissis...

*Fil-każ li għandha quddiemha d-diżabbiltà tal-Attur, skont Massimo Abela hija ta’ 45% (**RECTE: 4%**) (a’ fol 16). Fis-seduta tat-28 ta’ Ottubru 2021 l-konvenut qabel ma’ dan ir-rapport (a’ fol 45). Għalhekk ma kienx*

hemm ħtieġa li din il-Qorti taħtar perit mediku tagħha fid-dawl ta' qbil bejn il-partijiet.

...omissis...

Fid-data tal-inċident I-Attur kelli 49 sena għaliex twieled fl-1968 u I-inċident seħħi fit-12 ta' Mejju 2017(a fol 65). Ma jidħirx li kelli xi mard ta' natura kronika li setgħu kienu determinanti fuq il-longevità ta' ħajtu. Għalhekk abbaži tal-prinċipji fuq enunċjati ser tqis il-multiplier sal-65 (sena pensjonabbi) li jwassal għal 16 sena.

Kwantu għal-lump sum payment, li-Qorti kkunsidrat ukoll jekk għandux jiġi applikat it-tnejx tal-lump sum payment. Skont il-ġurisprudenza stabbilita, il-lump sum payment huwa dak ta' 20%.

...omissis...

Meta din il-Qorti qieset iċ-ċirkostanzi kollha ta' din il-Kawża jidhrilha li I-perċentwali ta' 18% bħala lump sum payment ikun ġust, ikkunsidrat ukoll li I-kawża ma tantx damet.

Il-baži tal-kalkolu tad-danni huwa dejjem I-introjtu tal-konvenut fil-mument tal-inċident. Għal dan I-iskop din dejjem ttieħed inkwistjoni. F'każ ta' ħaddiem is-salarju tiegħu u f'każ ta' self employed, I-aħjar prova hija dejjem ir-return tal-income tax. Iżda f'din il-Kawża, il-Qorti m'għandha ebda prova dwar I-Introjtu minkejja dak li jissemm mill-Attur fin-nota ta' osservazzjonijiet tiegħu. L-anqas ħass li għandu jixhed u wisq anqas ressaq prova reali u konkreti bħal pereżempju FSR3s, lill-employer tiegħu jew xi return ta' taxxa.

F'sitwazzjoni bħal din ma jfissirx li I-Qorti għandha tiskarta għalkollox I-għotja ta' somma ta' telf ta' qligħ futur. Jekk tagħmel hekk, tkun qed twettaq inġustizzja għaliex ma għandu jkun hemm ebda dubbju ta x'danni sofra I-Attur. In-nuqqas ta' prova tal-kwantum tal-qligħ, ma jippreklidix lil din il-Qorti milli tillikwida d-danni, basta I-kriterju użat ikun wieħed raġonevoli għaliex wara kollex kien jispetta lill-Attur jippreċiżza x'kien I-introjtu tiegħu.

Għalhekk il-Qorti hija tal-fehma, li għandha tapplika I-prinċipju tal-ġustizzja ekwittativa, għalkemm din trid dejjem tinżamm fil-qafas ta' dak li jiddisponu l-artikoli 1135 u 1045 tal-Kodiċi Ċivili (Ara Sentenza fil-ismijiet Margaret Camilleri et v. The Cargo Handling Co Ltd deċiżha fit-13 ta' Ottubru, 2004). Dawn il-Qrati dejjem għallmu, li ma jistax ikun ddubbiat li I-ġudikant għandu I-poter diskrezzjonali li jillikwida t-telf u I-qligħ bl-applikazzjoni tal-prinċipju sussidjarju tal-valutazzjoni ekwittativa. F'deċiżjoni li tinsab Vol. XXXV P. III p.615 tal-Kollezzjonijiet tad-Deċiżjonijiet ta' dawn il-Qrati, ġie ribadit I-insenjament tal-Qorti Taljana ta' Cassazzioni fejn qalet li, "vi hanno casi in cui, non potendosi avere mezzi istruttori, è rimesso al Magistrato il valutare 'ex aequo et bono' secondo i dettami della sua ragione e

coscienza, l'ammontare del danno al risarcimento del quale taluno fu condannato.”

Fin-nota ta’ osservazzjonijiet tiegħu I-Attur jgħid li huwa surveyor. L-unika prova li għandna f’dawn ir-rigward huwa r-rapport mediku ta’ Mr. Massimo Abela fejn jindika li I-Attur huwa surveyor (ara a fol 12). Imma għall-Qorti dan mhux bizzżejjed. Ma jispettax lill-Qorti tgħid kemm jaqla’ surveyor meta ma jitressqu ebda provi f’dan ir-rigward. Għalhekk il-Qorti ser tqis x’kienet il-paga medja fis-sena tal-inċident u taħdem fuq dan. Minn riċerka li għamlet il-Qorti jirriżultalha li din kienet ta’ circa tnejn u għoxrin elf fis-sena. Għalhekk huwa fuq dan I-ammont li ser taħdem id-danni.

Di più I-Qorti hija tal-fehma li ġaladárba si tratta ta’ telf futur, ikun ġust ukoll li jiġi kkunsidrat li dak li ser ikun likwidat, fil-gejjjeni dak li ser jingħata issa, ser jittlef il-valur magħruf bħala “purchasing power” dovut dan għall-inflazzjoni tal-prezzijiet.

...omissis...

Issa ir-rata ta’ inflazzjoni għas-sena 2022 kienet ta’ circa 6% skont il-Bank Ċentrali ta’ Malta. L-ammont li ser jingħata huwa fuq medda ta’ ġndax-il sena. Għalhekk din il-Qorti jidħrilha li jekk I-ammont li ser ikun likwidat jiġi miżjud b’6% biex jagħmel tajjeb għall-inflazzjoni tkun ħaġa ġusta. Fuq medda ta’ sittax-il sena (il-multiplier f’din il-Kawża) ikun ġust għalhekk li is-somma finalment tiżdied b’6%.

Għalhekk il-likwidazzjoni tad-danni hija hekk: €22,000 (paga medja) // 16 (snin ta’ ħajja) = €352,000 - 18%(lump sum) = €288,000 // 4% (rata diżabilita’ permamenti) = €11,546 + €692 (6% inflazzjoni) = €12,238.

Issa kif ingħad aktar ‘il fuq, tmenin fil-mija (80%) biss ta’ dan I-ammont huwa dovut, stante I-kontributorjetà tal-Attur għall-inċident imsemmi. Għalhekk I-ammont finali huwa dak ta’ €9,791.

Kif ingħad aktar ‘il fuq, ma rriżultax li kien hemm xi telf attwali (damnum emergens).

Decide

Għaldaqstant din il-Qorti qed taqta’ u tiddeċiedi I-Kawża bil-mod segwenti:

Tilqa’ I-ewwel talba Attrici u tiddikjara lill-konvenut responsabbi għall-inċident mertu tal-Kawża fil-proporzjon ta’ tmenin fil-mija 80% u konsegwentement kif ukoll għad-danni sofferti mill-Attur f’dan il-proporzjon.

Tilqa’ t-tieni talba Attrici u tillikwida d-danni sofferti mill-Attur fl-ammont ta’ disat elef seba’ mijja u wieħed u disghin ewro (€9,791).

Tilqa' t-tielet talba Attrici u tikkundanna lill-konvenut iñallas I-ammont hekk likwidat bl-imgħaxijiet legali mid-data ta' din is-Sentenza sal-pagament effettiv.

Spejjeż tal-kawża għandhom jinqasmu bejn il-partijiet fil-proporzjon fuq imsemmi.»

Rikors tal-appell tal-konvenut appellant:

5. L-aggravji tal-konvenut appellant, fil-qosor, huma dawn li ġejjin:

i **fl-ewwel lok** isostni li I-Ewwel Qorti kellha teżonerah minn kull responsabbiltà għall-inċident, jew fl-agħar ipotesi tixxhet responsabbiltà fuq l-attur appellat fi grad ogħla minn dak ta' 20%; u

ii **fit-tieni lok**, u mingħajr preġudizzju għall-ewwel aggravju, jilmenta bil-fatt li fil-kalkolazzjoni tad-danni *lucrum cessans* magħmula mill-Ewwel Qorti, hija qabdet u qieset is-somma ta' €22,000 bħala l-qligħ annwali tal-attur, liema figura ma tirriżultax mill-provi.

Isostni minflok li I-Ewwel Qorti messha għamlet il-komputazzjoni tad-danni fuq il-paga minima nazzjonali għas-sena li fiha seħħi l-inċident, jiġifieri ta' **€8,148.48**.

Risposta tal-appell tal-attur appellat:

6. L-attur wieġeb biex jagħti r-raġunijiet tiegħu għaliex din il-Qorti

għandha tiċħad l-appell tal-konvenut u tikkonferma s-sentenza appellata.

Konsiderazzjonijiet ta' din il-Qorti:

L-ewwel aggravju: responsabbiltà għall-inċident

7. L-Ewwel Qorti qieset li għall-inċident inkwistjoni, fejn il-konvenut tajjar lill-attur waqt li dan kien qiegħed jinstalla apparat ta' *traffic count* fit-triq, kienu jaħtu kemm il-konvenut kif ukoll l-attur, u dan fi proporzjon ta' 80% u 20% rispettivament.

8. Sa fejn jolqot il-konvenut l-Ewwel Qorti kkonkludiet li dan kellu jgħorr responsabbiltà ta' 80% wara li qieset dawn il-fatturi li ġejjin:

- mill-punt fejn ħareġ il-konvenut sakemm wasal fejn kien qiegħed jaħdem l-attur u l-kolleġa tiegħi (Calleja) kien hemm medda twila ta' triq li kienet tippermettilu jintebah bil-preżenza tagħhom;
- Calleja kien qiegħed ixejjer LED *torċ* lejn it-traffiku riesaq lejhom; ma kienx hemm raġuni għalfejn sewwieqa oħra rawh jagħmel is-sinjal u l-konvenut le;
- l-attur u Calleja kienu lebsin *luminous vests*;
- il-mutur tal-konvenut għandu *headlamp* u għalhekk “*ma tistax tifhem*” kif il-konvenut fl-ebda ħin ma ra tal-anqas il-*luminous vests* tall-attur u ta' Calleja;
- il-konvenut kien miexi b'veloċità li ma ppermettitlux jagħmel azzjoni evaživa: tant jidher li kien għaddej b'veloċità li meta laqat lill-attur baqa' jkaxkar miegħu għal ben erba' metri.

9. Sa fejn jolqot l-attur, l-Ewwel Qorti kkonkludiet li dan kellu jgħorr 20% tar-responsabbiltà, wara li qieset li minkejja li t-triq fejn hu u Calleja kienu

qegħdin jaħdmu kienet twila bizzżejjed, biex tippermetti li jagħmlu *triangle u cones* ħalli jagħtu preavviż lill-“*oncoming traffic*” tal-preżenza tagħhom fit-triq, tali senjaletika ma tqiegħiditx.

10. Il-konvenut ħassu aggravat b'tali konklużjoni u jilmenta bil-fatt li minkejja li I-Ewwel Qorti irriteniet li, “*ma hemm l-ebda dubju li kieku l-attur ħa ħsieb li tqiegħdet senjaletika aktar effettiva, l-inċident seta' possibilment ikun evita*”¹ hija “sorprendentement” ikkonkludiet li l-attur kellu jassorbi biss 20% tal-ħtija.

11. Il-konvenut appellant minflok isostni li kien l-attur stess li ħoloq okkażjoni għall-ħsara, meta għażel li jesegwixxi xogħol f'nofs ta' karreġġata ta' triq pubblika, f'pożizzjoni kokka, fid-dlam, f'parti tat-triq fejn m'hemm dawl pubbliku, u mingħajr ma ħa l-prekawzjonijiet bažiċi sabiex jagħti preavviż lill-konduċenti tat-triq dwar il-preżenza tiegħu. Jargumenta li fiċ-ċirkostanzi l-*fluorescent vests*, li kienu lebsin l-attur u l-kolleġa Calleja, u d-dawl tal-*mobile* li bih Calleja kien qiegħed jidderiġi t-traffiku, certament li ma jistgħux jitqiesu bħala senjaletika effettiva. Iżid jgħid li I-Ewwel Qorti kienet qiegħda tagħmel “*puramente assunzjonijiet*”, meta rriteniet li huwa kien għaddej b'veloċità u meta qalet li “*temmen*” li huwa tassew kien lemaħ l-Calleja jagħmel sinjal għaliex ladarba rawh vetturi oħra ma kienx hemm raġuni għalfejn ma jarahx hu.

¹ Enfasi tal-konvenut appellant.

12. Din il-Qorti eżaminat bir-reqqa l-provi dwar id-dinamika tal-inċident.

13. Skont ir-rapport tal-Pulizija², il-verżjonijiet mogħtija dakħar tal-inċident *a tempo vergine* kien dawn:

(i) Il-konvenut Luke Anthony Saliba:

«Kont għaddej minn quddiem I-ITS, kien hemm żewġ persuni f'nofs ta' triq bla dawl. Jien ma rajthomx u tajjar(t) lil wieħed minnhom.»

(ii) L-attur John Tanti:

«Konna qegħdin inwaħħlu t-traffic counters, wasalna daqs żewġ metri mill-bankina għan-nofs ta' triq, il-kollega tiegħi Chris kien qiegħed jidderiġi t-traffic fujn fil-pront qalli ara ġej il-mutur u tajjarni.»

(iii) Christian Calleja, il-kollega tal-attur:

«Għat-8.30hrs konna qegħdin inwaħħlu t-traffic counters. Jiena kont qed nidderiġi t-traffic. Kien ġej mutur u għamiltu sinjal biex jislowja l-mutur. Ix-xufier tal-mutur baqa' ġej għal fuqna u tajjar lil kollega tiegħi John.»

14. Fis-seduta tat-28 ta' Ottubru, 2021 tela' jixhed il-Pulizija PC901

Christopher Attard prodott mill-attur. Spjega li ma kellux kopja tar-rapport, li normalment jiġi esibit mis-surġent. Qal li fit-12 ta' Mejju 2017, l-Għassa ta' San Ġiljan kienet ġiet infurmata li kien seħħi inċident u għalhekk kien mar fuq il-post. Qal li kemm l-attur, kif ukoll il-kollega tiegħi Calleja, kien lebsin il-fluorescent vests, «iżda fit-triq huma ma kellhom l-ebda indikazzjoni ta' xi tabelli jew cones li jistgħu jindikaw li hemmhekk qed

² Dok A, fol 5 et seq. Tali rapport (datat 12 ta' Mejju 2017) ġie esibit mar-rikors ġuramentat tal-attur.

isiru x-xogħilijiet...» Mistoqsi kienx hemm bozza tal-Gvern fit-triq qal li ma jiftakarx, però enfasizza kemm-il darba fix-xhieda tiegħu li t-triq «*kienet mudlama.*» Għalkemm ma saritlu l-ebda domanda dwar jekk l-attur u l-kollega tiegħu kinux qegħdin jużaw torċ, huwa min jeddu qal hekk:

«It-torch li kien qed juža kien batut, kien batut. U dana torch ta' mobile, taf inti, bozza żgħira, u dak kien l-unika mezz li seta' jagħmel indikazzjoni bih biex.... it-traffic.»

15. Fis-seduta tal-24 ta' Jannar 2022 xehed Christian John Calleja, prodott mill-attur³. Huwa spjega li hu u l-attur huma ībieb antiki u kienu qegħdin jinstallaw apparat relatat ma' *traffic survey*, li kienu qegħdin jagħmlu relatat ma' *Environmental Impact Assessment* (EIA). Spjega li kienu qegħdin jinstallaw tubi tar-rubber għat-traffic counting mal-art u kienu qegħdin iwaħħlu l-aħħar sett ta' tubi. Qal li l-attur kien qiegħed iwaħħal it-tubi u hu kien qiegħed jiddirezzjona t-traffiku, u li meta seħħi l-inċident kien fit-triq, madwar metru, metru u nofs 'il barra mill-bankina.

16. Spjega č-ċirkostanzi tal-inċident hekk:

«Xejjirt it-torch bħalma kont qed nagħmel għall-vetturi l-oħrajn u ma tax kas u baqa' ġej viċin t'hawnhekk imma ħadha bid-dawra lejn iċ-ċentru tat-triq.....Ma tax kas, għedtlu John, dan mhux jagħti kas. ...Għidtlu John oqqiħod attent għax dan ma jridx jaf....bqajna nxejrulu u ersaqna aktar lejn il-bankina....Qbiżt lura, tfajt lil John lura imma l-kaxxa⁴ għaddiet eż-żarru minn ħdejnej...Lil John qabdu u ħadu miegħu l-isbañ tlieta erba' metri żgur l-hemm miegħu.»

17. Żied jgħid li meta seħħi l-inċident l-attur kien bil-wieqfa: «*We were*

³ Fol/50 et seq.

⁴ Il-kaxxa tad-delivery li kellu l-mutur.

*standing up moving backwards and the guy did not even see us.» Qal ukoll li f'ido kellu LED torċ li tagħti dawl qawwi ta' madwar 9 jew 12 LEDs: «*It is a very powerful torch, tasal sar-roundabout l-oħra*», u li kemm damu jagħmlu t-tubu għaddew xi għaxar karozzi u «*kollha naqsu jew min waqaf iżżejjed...*»*

18. B'referenza għar-ritratt mill-ajru meħjud minn Google Maps li ppreżenta dakinhar stess tax-xhieda tiegħi (Dok TJ11)⁵ huwa mmarka bl-ittra X fejn kienu qegħdin jaħdmu hu u l-attur, u bl-ittra Y fejn spiċċa l-mutur.



19. Fis-seduta tal-21 ta' Marzu 2022 xehed il-konvenut Luke Anthony Saliba. Qal li qabel ma seħħi l-inċident kien lesta delivery bil-mutur u kien sejjjer lura r-ristorant. Qal li kien ħareġ għal go Triq il-Professur Walter

⁵ Fol 81.

Ganado u li l-inċident seħħi ffit l-isfel mill-bini tal-ITS. Fuq talba tad-difensur tal-attur huwa indika fuq ir-ritratt tal-ajru meħhud minn Google Maps (Dok LS2)⁶, it-triq minn fejn ħareġ bl-ittra A, u l-post fejn seħħi l-inċident bl-ittra B.



20. B'referenza għall-marki li għamel ix-xhud Calleja fuq ir-ritratt mill-ajru Dok TJ11 (ara supra), qal li ma jaqbilx mal-punt indikat bl-ittra X fejn skont Calleja kienu qed jaħdmu hu u l-attur. Sostna li, «*No, f'nofs it-triq kien, mhux fil-ġenb.*» Fil-fatt immarka huwa stess bl-ittra Z fuq id-Dok TJ11 fejn kienu qiegħdin jaħdmu u ppreċiża li, «*Huma kienu eżatt fejn hemm il-karozza l-bajda.*»

⁶ Fol 93.

21. Enfasizza li «*it-triq kienet mudlama.*» Mistoqsi x'ra qabel ma seħħi l-impatt xehed hekk:

«*Jiena ma rajt xejn. La kien hemm sinjali, la kien hemm informazzjoni li hawn xi nies jaħdmu u xejn....Jiena kif wasalt qis u distanza jiena u l-printer li hawn quddiemi kif imbagħad indunajt li kien ħa jkun troppo tardi biex nagħfas il-brake u nieqaf. U nsemmi wkoll li lanqas kien hemm cones mal-art biex juri li hemm xi ħadd jaħdmu.*»

22. Qal ukoll li meta ra lill-attur, «*niftakar persuna jqum minn jew minn għarkobbtejh jew minn bilqiegħda. Dik l-unika ħaġa li niftakar.*»

23. Mistoqsi f'liema naħha tat-triq seħħi l-impatt qal: «*Jiena lqattu fuq sajdi...Ma ngħidx li kien viċin il-bankina.*» Qal li wara l-impatt induna li l-attur u l-kollega tiegħu kien lebsin vests: wieħed kien b'vest ħadra u l-ieħor b'vest oranġjo. Mistoqsi rax jekk kellhomx xi ħaġa f'idejhom wieġeb “xejn”.

24. Kontroeżaminat⁷ qal li fil-post fejn seħħi l-inċident la hemm *traffic lights* u lanqas arblu tad-dawl. Qal li t-triq tant kienet mudlama li meta waslet il-vettura tal-Pulizija din fil-fatt xegħlet it-triq. Qal li l-attur u l-kollega tiegħu kien qiegħdin jaħdmu fuq in-nofs tat-triq fuq in-naħha tax-xellug. Xehed ukoll li, «*Jekk niftakar sew, Sur Imħallef, dan kien qed jagħmilli sinjal bil-mobile*», għalkemm iktar tard fix-xhieda tiegħu ppreċiża li kien qed jagħmel referenza għar-rapport tal-pulizija fejn tniżżeż li kien qed jagħmlulu sinjal bil-mobile. Fil-fatt skont ir-rapport tal-Pulizija kien Calleja

⁷ Fl-14 ta' Ġunju 2022, fol' 96 et seq.

li ddikjara li kien qed jagħmillu sinjal, għalkemm ma speċifikax kif, cjoè li kien b'torċ, u wisq anqas jekk kinitx torċ qawwija bid-dawl LED jew sempliċi torċ tal-mowbajl.

25. Wara li din il-Qorti xtarret il-provi, partikolarment dawn li għadha kemm għamlet referenza għalihom, issib li ma tistax taqbel mal-Ewwel Qorti sa fejn hija sabet lill-attur ħati biss fil-proporzjon ta' 20% għall-inċident inkwistjoni. Hija tal-fehma, minflok, li ż-żewġ partijiet għandhom iż-igorru l-istess proporzjon ta' ħtija, jiġifieri 50% kull wieħed

26. Kwantu għall-attur, il-fatt li ma assikurax ruħu li titqiegħed senjaletika effettiva bħalma huma *triangle* u *cones* sabiex jingħata preavviż tal-preżenza tiegħu u ta' Calleja f'nofs il-karregġjata, iktar u iktar meqjus il-fatt li kienu qegħdin jaħdmu bil-lejl, fi triq li kienet pjuttost mudlama (kif anke ikkonferma l-Pulizija, li huwa xhud indipendenti), huwa tassew nuqqas serju ta' attenzjoni u preċedenza għall-ostakolu li kien qed jagħmel fit-triq u ta' dan m'għandux iż-żorr sempliċement 20% tar-responsabbiltà. Kif osservat l-Ewwel Qorti (u kif anke jidher mill-aerial photo Dok LS2) it-triq hija twila biżżejjed li tippermetti li titqiegħed senjaletika f'ċertu distanza minn fejn l-attur u Calleja kienu qegħdin jaħdmu, u dan sabiex sewwieqa li jkunu sejrin fid-direzzjoni tagħhom ikunu jafu minn qabel bil-preżenza tagħhom u sabiex konsegwentement ikunu jistgħu inaqqsu l-veloċità u anke jispostaw ruħhom iktar 'il barra mil-

bankina b'mod li meta jaslu ħdejn il-ħaddiema jkunu jistgħu jissorpassawhom bil-galbu u mingħajr periklu. Il-*high visibility vests* u t-tixxir tat-torċ qajla jistgħu jitqiesu li huma prekawzjoni effettiva u adegwata fiċ-ċirkostanzi. Minbarra dan, din il-Qorti għandha dubji serji kemm Calleja kien fil-fatt qed ixejjer “powerful” LED torċ. Il-verżjoni tiegħi mhux biss ma ġietx korroborata, iżda saħansitra I-Pulizija li mar fuq il-post, ftit wara li seħħi l-inċident, fix-xhieda tiegħi dehrlu li kellu jenfasizza kemm id-dawl li bih Calleja kien qed jagħti s-sinjal kien wieħed batut għaliex kien sempliċement torċ ta' mowbajl. L-Ewwel Qorti donnu dehrilha li kellha tiskarta din il-verżjoni tal-Pulizija minħabba I-fatt li huwa semma dan id-dettall dwar it-torċ mingħajr ma ġie mistoqsi fuqu. Iżda ladarba ma saret I-ebda oppożizzjoni f'dan ir-rigward min-naħha tal-avukat tal-attur, u ladarba allura tali verżjoni ġiet tifforma parti mit-traskrizzjoni tax-xhieda tiegħi, din il-Qorti ma jidħrilhiex li għandha tinjoraha.

27. Kwantu għall-konvenut, din il-Qorti ssib li n-nuqqas ta' senjaletika effettiva da parti tal-attur ma tiskolpahx awtomatikament mill-ħtija. Tal-inqas kellu jinduna bil-*high visibility vests* li kienu lebsin I-attur u Calleja. Il-fatt li ma rax il-*high visibility vests* taż-żewġ ħaddiema (kemm jekk kienu it-tnejn bl-wieqfa, kif isostni Calleja, u kemm jekk I-attur kien kokka, kif isostni I-istess konvenut) tindika li kien xi ftit jew wisq mifxul u li ma kienx qiegħed iħares quddiem it-triq ta' quddiemu bid-dovuta attenzjoni. Kemm hu hekk, il-konvenut stess stqarr li meta huwa eventwalment ra lill-attur u

lil Calleja kien, “*tropo tardi biex nagħfas il-brake u nieqaf.*” Tassew in-nuqqas ta’ attenzjoni tal-konvenut fuq it-triq u ta’ dak li kellu quddiem, kienet tagħmilha aktar iebsa għall-konvenut biex imħabbat b’ostakolu fit-triq, jagħmel azzjoni evaživa f’waqtha sabiex jiġi evitat l-inċident. Dan aktar u aktar meta rriżulta li t-triq ma kinitx imdawwla kif imiss. Kif tajjeb osservat l-Ewwel Qorti, il-fatt li kaxkar lill-attur għal madwar erba’ metri ġcertament li tmil kontrih f’dan ir-rigward. Din mhijiex semplicei “assunzjoni” min-naħha tal-Ewwel Qorti, kif jilmenta l-konvenut appellant. Għandu jingħad ukoll li dan in-nuqqas waħdu, bla ebda konsiderazzjoni tal-veloċità tal-konvenut, tenfasizza n-neċċessità li l-konvenut jeżerċita prudenza u kawtela fis-sewqan tiegħu.

28. Għalhekk fid-dawl ta’ tali konsiderazzjonijiet din il-Qorti ssib li ż-żewġ partijiet jaħtu għall-inċident fi proporzjonijiet ugwali. Isegwi li l-ewwel aggravju tal-konvenut appellant huwa fondat inkwantu talab li fl-agħar ipotesi għalihi għandu jiġi mnaqqas il-perċentwal ta’ 80% li l-Ewwel Qorti attribwietlu bħala ħtija.

It-tieni aggravju:

29. Meta l-Ewwel Qorti ġiet biex tillikwida d-danni bħala *lucrum cessans*, hija qieset li l-attur fis-sottomissjonijiet tiegħu qal li huwa *surveyor*. Qieset ukoll li l-unika prova li kellha f’dan ir-rigward huwa r-

rapport mediku ta' Mr Massimo Abela. Fil-fatt l-ewwel fraži tar-rapport tiegħu taqra hekk:

«*Mr John Tanti is a 51 year old surveyor at Maniera Group.*»

30. Kif ikkummentat l-Ewwel Qorti dan mhux biżżejjed bħala prova. Hija rrimarkat dwar il-fatt l-attur ma ħassx li għandu jixhed u wisq anqas li jressaq prova reali u kontreti dwar l-introjtu tiegħu, bħal pereżempju l-*income tax return* jew lill-impjegat tiegħu bħala xhud. Irriteniet però li n-nuqqas ta' tali prova ma jipprekludihiex milli tagħmel valutazzjoni ekwitattiva u spjegat li “*minn riċerka li għamlet*” irriżultalha li l-paga medja ta' *surveyor* għas-sena tal-incident kien ta' €22,000. Għalhekk għamlet il-kalkolazzjonijiet tagħha fuq tali figura.

31. Il-konvenut appellant ħassu aggravat bil-fatt li l-Ewwel Qorti qabdet u ffissat ammont arbitrali għal dak li jirrigwarda l-*multiplier*, biex b'hekk illikwidat is-somma finali dovuta bħala *lucrum cessans* fl-ammont ta' €9,791. Jilmenta li dak li għamlet l-Ewwel Qorti huwa kompletament żbaljat għaliex hija ma tistax minn jeddha, minħabba nuqqasijiet attribwibbli lill-attur appellat, tagħmel riċerka (id-dettalji ta' liema mħumiex magħrufa) lil hemm mill-atti proċesswali, u mingħajr ma tali riċerka ma tkun ikkontrollata mill-partijiet.

32. Barra minn hekk, jaċċenna għal dik il-parti tan-nota tas-sottomissionijiet tal-attur stess fejn spjega bl-iqtar mod ċar is-segwenti:

«30. Illi l-esponenti kien jaħdem bħala part-time self employed però dak iż-żmien ma kienx qiegħed jaħdem b'mod regolari u kien jirrikorri fuq biċċa xogħol kif kien jinzcera f'dan il-każ skont x'jinqala', kif fil-fatt kien jagħmel meta seħħi l-inċident stradali.»

33. Fil-fatt din il-Qorti tinnota li x-xhud Calleja fix-xhieda tiegħu kien spjega li huwa jaħdem bħala *acoustic consultant* u li “*meta kien ikun hemm bżonn*” kien iqabbad lill-attur jgħinu fid-“*drawings jew traffic*” u ta’ dan kien iħallsu. Dakinhar tal-inċident l-attur kien qiegħed propju jgħin lill Calleja fl-*Environmental Impact Assessment* (EIA), li dan tal-aħħar ġie inkarigat jagħmel minn “DB”, Silvio Debono.

34. Fl-istess nota ta’ sottomissjonijiet l-attur appellat kompla hekk:

«32. Illi f'kažijiet bħal dawn il-Qrati tagħna jaħdmu fuq il-minimum wage ta’ dak iż-żmien li fl-2017 kienet l-ammont ta’ €172.76 fil-ġimgħa u liema minimum wage baqqħet tiżdied gradwalment kull sena.

[...]

42. ...l-esponenti jtengi umilment illi qiegħi lucrum cessans f'dan il-każ għandu jkun ta’ €15,000 fis-sena – ftit iż-jed mill-minimum wage kkalkolat fl-2002 u čjoè €10,022.40 fis-sena sabiex dan ikopri wkoll l-introjtu tax-xogħol konsistenti f’surveys u traffic counts li huwa kien jagħmel qabel ma sofra din id-debilità permanenti.»

35. Għalhekk jirriżulta li l-Ewwel Qorti saħanistra ħadet qies ta’ telf ta’ qligħi ta’ €7,000 iktar minn dak li kien qiegħed jippretendi l-attur stess (€15,000).

36. Din il-Qorti hija tal-fehma li ladarba l-attur naqas milli jressaq provi konkreti ta’ kemm kien qiegħed idaħħal flus mix-xogħol li kien qiegħed

jagħmel, li skont l-istess nota ta' sottomissjonijiet tiegħu kien xogħol *part-time* u mhux regolari iżda skont kif jinzerha, it-telf ta' qligħ għandu jirrappreżenta l-paga minima nazzjonali, kif fil-fatt isostni l-konvenut appellant.

37. Fis-sena 2017 il-paga minima nazzjonali kienet ta' €169.76 fil-ġimgħa, čjoè ta' €8,827.52⁸ fis-sena. Jekk wieħed jissostitwixxi t-telf ta' qligħ meħud mill-Ewwel Qorti (€22,000) bil-figura ta' €8,827.52⁹, dan iwassal għas-somma ta' €2,455.32.

Introjtu 2017 (paga minima nazzjonali)	€8,827.52
x multiplier ta' 16 (€8,827.52 x 16)	€141,240.32
- 18% lump sum (€141,240.32 - €25,423.26)	€115,817.06
x 4% diżabbiltà (0.04 x €115,817.06)	€4,632.68
+ 6% inflazzjoni (€4,632.68 + €277.96)	€4,910.64
÷ 2 (50% responsabbiltà)	€2,455.32

38. Għalhekk it-tieni aggravju tal-konvenut appellant jirriżulta fondat u konsegwentement id-danni li għandu jħallas lill-attur bħala *lucrum cessans* huma fl-ammont ta' €2,455.32 u mhux fl-ammont ta' €9,791 kif

⁸ Jiġi ppreċiżat li għalkemm il-konvenut appellant sostna li l-paga minima annwali għas-sena 2017 hija ta' **€8,148.48** dan mhux korrett, għaliex il-paga minima annwali għas-sena 2017 fil-fatt hija ta' **€8,827.52**. Huwa wasal għal din iċ-ċifra (żbaljata) ta' €8,148.48 għaliex immultiplika l-paga minima ta' "xahar" (skont hu €679.04) b'12-il xahar. Però ċ-ċifra ta' €679.04 ma tirrappreżentax il-paga minima ta' "xahar" iżda ta' 4 ġimgħat (€169.76 x 4) u għalhekk kellu jimmultiplikha bi 13 (li jwassal għal €8,827.52) u mhux bi 12 (li jwassal għal €8,148.48). Iċ-ċifra ta' €8,128.48 li wasal għaliex fil-fatt tirrappreżenta paga ta' 48 ġimgħa u mhux ta' 52 ġimgħa.

⁹ Il-konvenut appellant mhux qiegħed joġeżżjona għall-kriterji l-oħra li fuqhom l-ewwel Qorti hadmet id-danni *lucrum cessans*.

ikkalkulat I-Ewwel Qorti.

Deċiżjoni

Għal dawn il-motivi din il-Qorti qiegħda **tilqa'** l-appell tal-konvenut appellant u b'hekk qiegħda tvarja s-sentenza appellata billi tiddikjara: (i) li I-konvenut Luke Anthony Saliba huwa responsabbi fi grad ta' 50% u mhux fi grad ta' 80% għall-inċident li seħħi fit-12 ta' Mejju 2017; u (ii) li I-konvenut Luke Anthony Saliba għandu jħallas lill-attur John Tanti s-somma ta' €2,455.32 u mhux is-somma ta' €9,791 bħala danni b'rезультат ta' dan I-inċident, bl-imġħax legali mid-data ta' din is-sentenza sal-ħlas effettiv.

L-ispejjeż tal-proċeduri quddiem I-Ewwel Qorti għandhom jitħallsu nofs bin-nofs bejn il-partijiet; filwaqt li I-ispejjeż ta' dan I-appell għandhom jitħallsu hekk: (i) sehem wieħed minn erbgħha (1/4) mill-konvenut Luke Anthony Saliba u tliet ishma minn erbgħha (3/4) mill-attur John Tanti.

Mark Chetcuti
Prim Imħallef

Christian Falzon Scerri
Imħallef

Josette Demicoli
Imħallef

Deputat Registratur
ss